

219

REPUBLICA DEL ECUADOR
SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS

28 JUN. 1973

FORMULARIO DE BALANCE
Form. 0001

SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS

AÑO: 1973

Denominación de la Compañía según sus Estatutos: CONAUTO Compañía Anónima Automotriz			SIGLAS CONAUTO		Nº EXPEDIENTE 4904-69
PRINCIPAL	Ciudad Guayaquil	Calle y Nº Malecón S. Bolívar 414	Teléfono 303-060	Casilla Correos 5600	Cable CONAUTO
SUCURSALES	Quito	Luis Felipe Borja Nº 173	525-455	358	CONAUTO

Período del Balance:
De: 1º de Enero de 1972 ; Al 31 de Diciembre de 1972

NOMINA DE ADMINISTRADORES Y COMISARIOS DE LAS COMPAÑIAS NACIONALES
(Que se hallan actualmente en ejercicio)

1.- ADMINISTRADORES:	NOMBRES	NACIONALIDAD
Presidente:	Max Konanz M.	ecuatoriano
Vicepresidente:		
Gerente (s)	Herbert Frei (Guil.) Alfred Blaettler (Quito)	suizo suizo
Directores o Vocales Principales:	Emilio E. Mettler Oscar Forster Antonio Seiler Dr. Edgar Tafán	ecuatoriano suizo suizo ecuatoriano
Directores o Vocales Suplentes:	Hans Forrer Werner Osterwalder	suizo suizo
2.- COMISARIOS:		
Principal (es)	Econ. Enrique Salas C. (con licencia)	ecuatoriano
Suplente (s)	Julio Martínez H.	ecuatoriano

DATOS DEL (O DE LOS) REPRESENTANTE (S) LEGAL (ES)		
Nombre (s)	Max. Konanz M y Herbert Frei	Nacionalidad: ecuatoriano y suizo
Cargo (s)	Presidente Gerente	

COMPANIAS EXTRANJERAS DOMICILIADAS EN EL ECUADOR

REPRESENTANTE (S) PERMANENTE (S) EN EL ECUADOR:

Nombre (s) _____ Nacionalidad _____

Cargo (s) o Designación (es) _____ Carnet de Domiciliación Nº _____

LA CONTABILIDAD ESTA A CARGO DE:

Nombres y Apellidos (Persona Natural) _____ Nacionalidad _____	Denominación de la Persona Jurídica: _____
	Agencias y Servicios Contables C. Ltda. Dirección: Illingworth 108 T. 519220

OTRAS INFORMACIONES (A la fecha del Balance)

La Compañía esta Amparada

LEY DE FOMENTO: Industrial ; Agropecuario ; Turismo ; Otra ; Clasificación: _____

ACUERDO INTERMINISTERIAL: Nº _____ Fecha _____

<p>SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS</p> <p>Recibido hoy día a 30 de Abril de 1973</p> <p>a las 11 de la mañana con 2 anexos</p> <p>constantes en 7 fojas útiles.- CERTIFICO</p> <p>EL SECRETARIO.</p> <p><i>[Signature]</i></p>	<p>Provincia <input type="text" value="9"/> Actividad: <input type="text" value="6100"/></p> <p>Tipo de Compañía: A: <input type="checkbox"/> B: <input type="checkbox"/> C: <input type="checkbox"/> D: <input checked="" type="checkbox"/></p> <p>Capital: <input type="checkbox"/>0 <input type="checkbox"/>1 <input checked="" type="checkbox"/>2 <input type="checkbox"/>3 <input type="checkbox"/>4 <input type="checkbox"/>5 <input type="checkbox"/>6 <input type="checkbox"/>7 <input type="checkbox"/>8 <input type="checkbox"/>9 <input type="checkbox"/>0</p> <p>Activos: <input type="checkbox"/>0 <input type="checkbox"/>1 <input type="checkbox"/>2 <input type="checkbox"/>3 <input type="checkbox"/>4 <input checked="" type="checkbox"/>5 <input type="checkbox"/>6 <input type="checkbox"/>7 <input type="checkbox"/>8 <input type="checkbox"/>9 <input type="checkbox"/>10</p> <p>Informes: A <input checked="" type="checkbox"/> B <input checked="" type="checkbox"/> C <input checked="" type="checkbox"/> D <input checked="" type="checkbox"/> E <input checked="" type="checkbox"/></p>
	<p>A. R. <i>[Signature]</i></p>
	<p>ANOTADO 10 MAYO 1973</p>
	<p>EJEMPLAR PARA LA SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS</p>

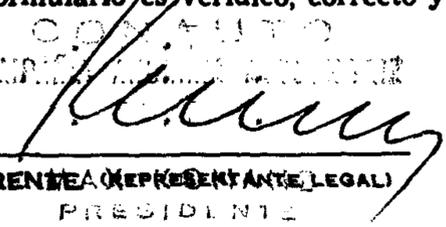
ACTIVO			PARCIALES	TOTALES	Nº
I.— CORRIENTE					
10.00	DISPONIBLE		256.481.29	4.853.152.12	10
	10.10 Caja		4.596.670.83		
	10.20 Bancos				
	10.30				
12.00	ACCIONISTAS POR ACCIONES SUSCRITAS NO PAGADAS				12
14.00	DEUDORES A CORTO PLAZO (Hasta un año)			18.250.924.90	14
	14.10 Cuentas por Cobrar		18.250.924.90		
	14.20 Obligaciones por Cobrar				
	14.30 Préstamos a Accionistas				
	14.40				
	14.50 MENOS: Provisión para Incobrables (-)				
16.00	DEUDORES A LARGO PLAZO (Más de un año)				16
	16.10 Cuentas por Cobrar				
	16.20 Obligaciones por Cobrar				
	16.30 Préstamos a Accionistas				
	16.40				
	16.50 MENOS: Provisión para Incobrables				
18.00	INVENTARIOS			10.907.753.66	18
	18.10 Materias Primas				
	18.20 Productos en Proceso				
	18.30 Productos Terminados o Mercaderías en Almacén		10.907.753.66		
	18.40 Suministros y Materiales				
	18.50				
	18.60 MENOS: Provisiones (-)				
20.00	INVERSIONES			1.500.00	
	20.10 Participación en otras Compañías Nacionales (Acciones)		1.500.00		
	20.20 Inversiones en el Exterior				
	20.30				
II.— FIJO					
22.00	NO DEPRECIABLE				22
	22.10 Terrenos				
	22.20 Maquinarias en Montaje				
	22.30 Proyectos en Curso				
	22.40				
24.00	DEPRECIABLE	Valor de Adquisición	Deprec. Acumulada	1.290.243.72	24
	24.05 Edificios				
	24.10 Instalaciones de Edificios	143.088.55	31.199.96	111.888.59	
	24.15 Maquinarias				
	24.20 Equipos	490.298.33	73.993.04	416.305.29	
	24.25 Muebles y Enseres	393.050.34	95.676.07	297.374.27	
	24.30 Vehículos	837.427.82	372.752.25	464.675.57	
	24.35				
	24.40				
	24.45				
26.00	INTANGIBLES	Valor Adquisición	Amort. Acumulada		26
	26.10 Patentes y Marcas				
	26.20 Concesiones				
	26.30				
III.— OTROS ACTIVOS					
28.00	ACCIONES PROPIAS READQUIRIDAS				28
30.00	CARGOS DIFERIDOS	Valor Inicial	Amort. Acumulada	962.905.78	30
	30.10 Gastos de Constitución	100.610.00	60.366.00	40.244.00	
	30.20 Gastos de Invest. y Exper.				
	30.30 Gastos de Exploración				
	30.40 Pérd. por Cambios	2.474.767.50	1.552.105.72	922.661.78	
32.00	OTROS ACTIVOS NO ESPECIFICADOS			3.061.562.58	32
IV.— REVALORIZACIONES Y DESVALORIZACIONES					
34.00	REVALORIZACIONES	Valor de Reavalúo	Amortiz. Acumulada		34
	34.10 Terrenos				
	34.20 Edificios				
	34.30 Maquinarias				
	34.40				
	34.50				
36.00	DESVALORIZACIONES (Menos)			(-)	36
	36.10 De Bienes Raíces			(-)	
	36.20			(-)	
V.— PERDIDAS					
38.00	PERDIDAS ACUMULADAS DE EJERCICIOS ANTERIORES				38
40.00	PERDIDAS DEL PRESENTE EJERCICIO				40
TOTAL DEL ACTIVO				39.328.042.68	

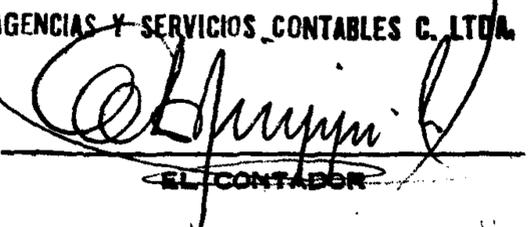
PASIVO		PARCIALES	TOTALES	Nº
I.— EXIGIBLE A CORTO PLAZO				
11.00 CUENTAS POR PAGAR			12.186.677.16	11
13.00 OBLIGACIONES VENCIDAS (quiografarias, prendarias, hipotecarias, etc.)				13
15.00 OBLIGACIONES POR PAGAR	Acreedores en el País	Acreedores en el Exterior		15
15.10 Quirografarias o Sobregiros				
15.20 Prendarias				
15.30 Hipotecarias				
15.40 Préstamos de Accionistas				
15.50 Acreedores por Impuestos				
15.60 Aportes Patronales, Personales, Fondo de Reserva, etc.				
15.70 Dividendos de Accionistas (Ejercicios Anteriores)				
17.00 OTROS				17
II.— EXIGIBLE A LARGO PLAZO				
19.00 CUENTAS POR PAGAR			18.550.837.50	19
21.00 OBLIGACIONES VENCIDAS (quiografarias, prendarias, hipotecarias, etc.)				21
23.00 OBLIGACIONES POR PAGAR	Acreedores en el País	Acreedores en el Exterior	700.000.00	23
23.10 Quirografarias o Sobregiros				
23.20 Prendarias				
23.30 Hipotecarias				
23.40 Préstamos de Accionistas	✓		700.000.00	
23.50 Acreedores por Impuestos				
23.60 Aportes Patronales, Personales, Fondo de Reserva, etc.				
25.00 OBLIGACIONES EMITIDAS (Art. 236 Ley de Compañías)				25
27.00 OTROS				27
III.— OTROS PASIVOS				
29.00 CREDITOS DIFERIDOS				29
30.00 UTILIDADES DIFERIDAS				31
33.00 APORTES DE SOCIOS PARA CAPITALIZACIONES FUTURAS				33
35.00 CREDITOS A FAVOR DE CASA MATRIZ				35
37.00 CUENTAS EN PARTICIPACION				37
39.00 OTROS			758.248.52	39
IV.— CAPITAL Y RESERVAS				
41.00 CAPITAL SOCIAL			2.500.000.00	41
41.10 Acciones Nominativas		2.500.000.00		
41.20 Acciones Al Portador				
43.00 RESERVAS			2.235.000.00	43
43.10 Legal (Art. 333)		2.000.000.00		
43.20 Estatutarias				
43.30 Facultativas		235.000.00		
45.00 CAPITAL SUPERAVIT			27.078.52	45
45.10 Por revalorizaciones				
45.20 Por beneficios ocasionales de Capital				
45.30 Otras (Donaciones, Ganancias no repartidas, etc.)				
45.40 MENOS: Déficit por Desvalorizaciones		(-)	27.078.52	
V.— GANANCIAS				
47.00 UTILIDADES ACUMULADAS DE EJERCICIOS ANTERIORES			27.078.52	47
49.00 UTILIDADES DEL PRESENTE EJERCICIO			2.370.200.98	49
TOTAL DEL PASIVO			39.328.042.68	
CUENTAS DE ORDEN				
10.00 Fianzas, Garantías y Otras Deudas solidarias				
20.00 Depósitos dados en garantía por administradores y empleados				
30.00 Mercaderías dadas o Recibidas en consignación				
40.00 Valores recibidos y dados en custodia, etc.				
50.00				
TOTAL				
DISTRIBUCION DE UTILIDADES (Art. 266) Según Resolución de la Junta General de Accionistas				
A.— UTILIDADES				
10.10 De Ejercicios anteriores		27.078.52		
10.20 Del Presente Ejercicio (Cuenta 49.00 del Balance)		2.370.200.98		
SUMA DE UTILIDADES A DISTRIBUIRSE (10.10 + 10.20)		2.397.279.50		
B.— DISTRIBUCION				
-20.01 15% para Trabajadores (Art. 96 del Código del Trabajo)			355.530.13	
-20.02 Compensación de Pérdidas de Ejercicios Anteriores				
-20.03 Reserva Legal (Art. 333)			1.000.000.00	
-20.04 Reservas Estatutarias				
-20.05 Reservas Facultativas			460.000.00	
-20.06 Asignaciones Especiales Para Pago I.R. de la Empresa			388.088.00	
-20.07 Para Readquisición de Acciones Propias				
-20.08 Para Dividendos a los Accionistas			500.000.00	
-20.09 Otros UTS No DISTR.			81.749.37	
TOTAL DISTRIBUIDO			2.397.279.50	
			2.315.530.13	

ESTADO DE PERDIDAS Y GANANCIAS

10.00 VENTAS		66.098.281,76
10.10 En el País		66.098.281,76
10.20 Al Extranjero (Exportaciones)		
ACTIVIDAD COMERCIAL		
20.00 COSTO DE VENTAS		(-) 48.451.014,90
- 20.10 Inventario Inicial		11.786.703,58
- 20.11 Compras en el País		32.373.857,01
- 20.12 Mercaderías Importadas		15.198.207,97
20.13 Inventario Final (Menos)	(-)	10.907.753,66
ACTIVIDAD INDUSTRIAL, AGRICOLA Y OTRAS		
30.00 COSTO DE PRODUCCION VENDIDA		(-)
30.10 Materias Primas Utilizadas		
- 30.11 Inventario Inicial		
- 30.12 Compras en el País		
- 30.13 Compras en el Exterior		
30.14 Inventario Final (Menos)	(-)	
- 30.20 Mano de Obra Directa		
30.30 Gastos de Fabricación		
30.31 Suministros y Materiales		
- 30.32 Inventario Inicial		
- 30.33 Compras en el País		
- 30.34 Compras en el Exterior		
30.35 Inventario Final (Menos)	(-)	
- 30.40 Mano de Obra Indirecta		
- 30.50 Depreciaciones		
- 30.60 Regalías Pagadas		
- 30.70 Otros		
- 30.80 Inventario Inicial Productos en proceso		
30.81 Inventario Final de Productos en Proceso (Menos)	(-)	
30.85 Costo Total Artículos Terminados		
- 30.90 Inventario Inicial Artículos Terminados		
30.91 Inventario Final Artículos Terminados (Menos)	(-)	
UTILIDAD BRUTA		17.647.266,86
40.00 GASTOS EN VENTAS		6.607.333,74
- 40.10 Sueldos y Jornales	4.004.617,46	
- 40.12 Comisiones a Empleados y Particulares	607.709,25	
- 40.14 Beneficios Sociales, Indemnizaciones y Otras de Ley	1.995.007,03	
- 40.16 Otros		
50.00 GASTOS ADMINISTRATIVOS		5.769.936,19
- 50.10 Arrendamiento de Locales	370.500,00	
- 50.12 Sueldos y Jornales		
- 50.14 Deudas Incobrables (Autorizados por Dir. Gral. de Rentas)		
- 50.16 Depreciaciones	248.651,18	
- 50.18 Otras Amortizaciones (No incluir pérdidas años anteriores)	611.314,91	
- 50.20 Beneficios Sociales y otros (Excepto 15% trabajadores)		
- 50.22 Otros Impuestos (Excepto Impuesto a la Renta y adicionales)	170.775,89	
- 50.24 Contribución a la Superintendencia de Compañías	20.883,33	
- 50.28 Otros Gastos no especificados	4.347.810,88	
Total de Gastos de Administración y Ventas		(-) 12.377.269,93
UTILIDAD (PERDIDA) EN OPERACION		5.269.996,93
60.00 INGRESOS NO OPERACIONALES		298,56
60.10 Intereses y Comisiones ganadas	298,56	
60.20 Dividendos por Acciones y por participación en otras Compañías		
60.30 Regalías		
60.40 Otros		
70.00 EGRESOS NO OPERACIONALES		(-) 2.900.094,51
- 70.10 Intereses Pagados	2.244.329,87	
- 70.20 Desvalorizaciones		
- 70.30 Otros	655.764,64	
UTILIDAD (PERDIDA) LIQUIDA DEL EJERCICIO (Ctas. 49.00 ó 40.00 Balance)		2.370.200,98

Los infrascritos Gerente y Contador de la Compañía, a nombre de la cual presentamos esta información, declaramos que todo el contenido de este formulario es verídico, correcto y completo.


EL GERENTE (REPRESENTANTE LEGAL)
 PRESIDENTE

AGENCIAS Y SERVICIOS CONTABLES C. LTDA.

EL CONTADOR

Hemos revisado el Balance General, el Estado de Pérdidas y Ganancias y las demás informaciones que preceden, y en nuestra opinión, exponen sinceramente la situación de la Compañía y los resultados de sus operaciones durante el correspondiente ejercicio económico, de conformidad con los principios contables generalmente aceptados.

Comisario
 Lugar y Fecha Guayaquil, Abril 27 de 1973


 Comisario

Período del Balance:

De: 1^o de Enero de 1972 ; Al 31 de Diciembre de 1972

Denominación de la Compañía según sus Estatutos: CONAUTO Compañía Anónima Automotriz	SIGLAS CONAUTO	Nº EXPEDIENTE 4904-69/72
---	-------------------	-----------------------------

MOVIMIENTO FINANCIERO DE BIENES Y SERVICIOS

CONCEPTO	PAIS DE PROCEDENCIA O DESTINO				TOTAL	Nº
	Merado Nacional	Bolivia, Colombia, Chile, Perú (AREA ANDINA)	Argentina, Brasil, Méx., Parag., Urug., Venezuela (ALALC)	OTROS PAISES		
I.- GASTOS O EGRESOS POR:						
10.- COMPRAS (O IMPORTACIONES CIF)						10
10.10 Materias Primas						
10.20 Productos en Proceso						
10.30 Productos Terminados	32.373.857,00	158.260,70		15.039.947,26	47.572.064,96	
10.40 Suministros y Materiales						
10.50 Maquinarias						
10.60 Equipos y Accesorios						
10.70 Muebles y Enseres						
10.80 Vehículos						
10.90 Otros activos						
INVERSIONES						20
20.10 Acciones de Compañías						
20.20 Cédulas Bancarias						
20.30 Bonos Gubernamentales						
20.40 Obligac. Bonos emitidos por Cías.						
20.50 Otras Inversiones Fiduciarias						
30.- PATENTES, MARCAS Y OTROS						30
30.10 Patentes						
30.20 Marcas						
30.30 Concesiones						
30.40 Regalías Pagadas						
30.50 Otros activos intangibles						
40.- EGRESOS VARIOS POR:						40
40.10 Intereses Pagados por Préstamo	608.894,69			1.635.435,18	2.244.329,87	
40.20 Arrendamientos Pagados	370.550,00				370.550,00	
40.30 Asistencia Técnica						
40.40 Impuestos Pagados	170.775,89				170.775,89	
40.50 Otros servicios pagados						
II.- INGRESOS RECIBIDOS O PRESTAMOS:						
50.- PRESTAMOS RECIBIDOS DE:						50
50.10 Bancos e Inst. de Crédito Privado						
50.20 Instituciones de Crédito Público						
50.30 De Casa Matriz o Filiales						
50.40 De Accionistas	357.840,00			342.160,00	700.000,00	
50.50 De otras Empresas						
60.- VENTAS O EXPORTACIONES (FOB)						60
60.10 Materias Primas						
60.20 Productos en Proceso						
60.30 Productos Terminados	x 66.098.281,76				66.098.281,76	
60.40 Suministros y Materiales						
60.50 Otros Bienes Intangibles						
70.- INGRESOS VARIOS POR:						70
70.10 Intereses Percibidos						
70.20 Arriendos Percibidos						
70.30 Comisiones Ganadas	298,56				298,56	
70.40 Utilidades Recibidas						
70.50 Servicios Técnicos Prestados						
70.60 Otros Ingresos Ganados						

DATOS SOBRE LA DIRECCION DE LA EMPRESA

	N O M B R E S	Cargo o Función que Desempeña	NACIONALIDAD	Tiempo Residencia en el País
10.00 DIRECCION FINANCIERA	Max Konanz M.	Presidente	ecuatoriano	
	Herbert Frei	Gerente	suizo	21 años
	Emilio E. Mettler	Apoderado	ecuatoriano	
20.00 DIRECCION COMERCIAL	Herbert Frei	Gerente	suizo	
	Alfred Blaettler	Gerente	suizo	11 años
30.00 DIRECCION TECNICA	Rainer Tettke	Supervisor	ecuatoriano	

INFORMACIONES LABORALES

10.01	Sueldos y Salarios pagados (formen o no parte del Costo de Ventas)	4.612.356,71
10.02	Aportes Patronales	262.480,90
10.03	Aportes Individuales (descontados a trabajadores o pagados por la Empresa)	118.602,45
10.04	Fondo de Reserva de Trabajadores	497.048,11
10.05	Indemnizaciones Laborales Pagadas	430.370,35
10.06	15o/o de Utilidades a repartirse	355.530,15
10.07	Beneficios Sociales (Asistencia Médica, entrenamiento profesionales, etc.)	17.760,66
TOTAL		6.294.149,31

PROCEDENCIA DEL PERSONAL

NACIONALIDAD	NUMERO DE:					TOTAL
	DIRECTIVOS	TECNICOS	Administrativos	OBREROS		
				Calificados	No Calificados	
10.00 ECUADOR	3	1	50	-	9	63
20.00 AREA ANDINA: Bolivia, Colombia Chile y Perú						
30.00 ALALC: Argentina, Brasil, Méxi- co, Paraguay, Uruguay, Venezuela						
40.00 OTROS PAISES	3	-	-	-	-	3
TOTAL DE REMUNERACIONES PAGADAS	6	1	50	-	9	66

Certificamos que la información es correcta

CONAUTO
COMPAÑIA AUTOMOTRIZ

MAX KONANZ
PRESIDENTE

AGENCIAS Y SERVICIOS CONTABLES C. LTDA.

CONTADOR

CUADRO DE CLAVES

Provincia	<input type="text" value="9"/>	Actividad	<input type="text" value="6100"/>
Tipo de Compañía	<input type="text" value="A"/>	<input type="text" value="B"/>	<input type="text" value="C"/>
Acciones y Accionistas	<input type="text" value="P"/>	<input type="text" value="N"/>	<input type="text" value="M"/>
Porcentaje y Capital	<input type="text" value="X1"/>	<input type="text" value="X2"/>	<input type="text" value="Y1"/>